



የካምብሪጅ ከተማ

የማህበረሰብ የሙብራት/ኤሌክትሪክ ቅንብር ፕሮግራም (COMMUNITY ELECTRICITY AGGREGATION PROGRAM) የማስታወቂያ ደብዳቤ

ሚያዝያ (April) 28 ቀን 2023

የተከበራችሁ የካምብሪጅ ነዋሪዎች ወይም የንግድ ስራ ባለቤቶች፡

ይህ ደብዳቤ የኤሌክትሪክ ክፍያዎን በተመለከተ አስፈላጊ መረጃ የያዘ ነው።

በአሁኑ ወቅት ፡ ኤቨርሶርስ ቤዚክ አገልግሎት (Eversource Basic Service) በሚባል የሙብራት/የኤሌክትሪክ አገልግሎት ነው በመገልገል ላይ የሚገኙት። ይህም ማለት የሙብራት/ኤሌክትሪክ አገልግሎት የሚያገኙት ኤቨርሶርስ((Eversource) ከሚባለው የኤሌክትሪክ ተቋም ነው። ይህም ተቋም ሙብራት እንዲደርሱት ያደርጋል። አሁንም ነው ሙብራት ወይም ኤሌትሪክ ከሌሎች የሚገዛሉት ማለት ነው።

ይሁንና የካምብሪጅ ከተማ፣ የካምብሪጅ ማህበረሰብ ኤሌክትሪክ (Cambridge Community Electricity-ሲ-ሲ-ኢ-CCE) የሚባል ፕሮግራም አለው። በዚህ ፕሮግራም ኤቨርሶርስ (Eversource) ኤሌክትሪክ ያቀርብሎታል። ከተማው ግን የራሱን የኤሌክትሪክ አቅርቦት ይመርጣል። ከተማው ይህንን ፕሮግራም ከጸሃይ የሚመነጭ አዲስ የኤሌክትሪክ ሃይል በካምብሪጅ ለመፍጠር ይጠቀምበታል። የእርስ በዚህ ፕሮግራም ውስጥ መሳተፍ፣ አዲስ የኤሌክትሪክ ሃይል እንዲጨመር ያግዛሉ ማለት ነው።

ይህንን ደብዳቤ ካገኙ በኋላ ምንም መልስ ካልሰጡ፣ በኢ-ሜይል መንገድ በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) ውስጥ ይገባሉ።

ከፕሮግራሙ ለመውጣት የሚያቀርቡት ጥያቄ፣ከኢ-ሜይል ምዝገባ ለመዳን፣ ከግንቦት (May) 31 ቀን 2023 በፊት ፖስታ ቤት መግባቱን የሚያመለክት መሆን አለበት።።

የሚሳተፉባቸው መንገዶች፡ ኤቨርሶርስ (Eversource) የኤሌክትሪክ አቅርቦቱ መሆኑን ይቀጥላል። የኤሌክትሪክ ክፍያዎን መክፈል የሚቀጥሉት ኤቨርሶርስ (Eversource) ነው። የኤሌክትሪክ አገልግሎት ቢደረግበት የሚደውሉትም እነሱ ናቸው። ከኤቨርሶርስ (Eversource) በሚደርሱት የክፍያ ወረቀት ላይ ግን ኤሌክትሪክ የሚያቀርቡት ዳይሬክት ኤነርጂ (Direct Energy) የሚል ተመዝግቦ ያያያዙ። በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) የክፍያ ዋጋ መጠን መሰረትም ክፍያዎ ምን ያህል እንደሆነ በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) እንደሚተመን በክፍያ ወረቀት ላይ ተጽዕኖ ያገኙታል።

አነስተኛ ገቢ ላላቸው ሰዎች የሚደረግ የአቅርቦት መጠንና የገደብ አገልግሎት ለማግኘት ብቁ ሆነው ተግኝተው ከነበሩ፣ አገልግሎት ጠቀሜታዎችን ማግኘትም ይቀጥላሉ። በዛው ሲደረግላቸው በቆየው የአገልግሎት መጠን ይቀጥላሉ።

ላለመሳተፍ መምረጥ፡ ኤቨርሶርስ(Eversource) የኤሌክትሪክ አቅርቦቱ መሆኑን ይቀጥላል። በክፍያ ሂሳብ ላይ ያለው የአቅርቦቱ ክፍያ በኤቨርሶርስ (Eversource) መሰረታዊ የዋጋ አገልግሎት (Eversource's Basic Service) መሰረት መታሰቡን ይቀጥላል።

የመሳተፍ ጠቀሜታ

የአካባቢ፣ የሚታደስ ኤሌክትሪክ - ከተማው፣ ከካምብሪጅ ማህበረሰብ ኤነርጂ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) ተሳታፊዎች የተሰበሰበውን ገንዘብ በመጠቀም የሚታደስ አዲስ ኤነርጂ በመስመሮቹ ላይ ይጨምራል። ከከተማይቱ አዲስ የሶላር ኤነርጂ (solar energy) ፕሮጀክት የሚገኘው አዲስ የሚታደስ ኤነርጂ፣ አረንጓዴ የኤሌክትሪክ (green electricity) ሃይል በማመንጨት በሲ-ሲ-ኢ (CCE) ደንበኞች የኤሌክትሪክ አቅርቦት ላይ የጋዝ አቅርቦት ክፍያ እንዲቀንስ ያደርጋል።

ምርጫ - ፕሮግራሙ ሁለት አማራጮችን ይሰጣል፡) መደበኛ አረንጓዴ (Standard Green)፣ ይህም ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ኤነርጂ (ሃይል) የተገኘውን የሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) በመስመሮቹ ላይ መጨመርን 2) 100% አረንጓዴ ፕላስ (Green PLUS)፣ ከ100% የሚታደስ ኤሌክትሪክ እና በመስመሮቹ ላይ ከካምብሪጅ አዲስ የሶላር ኤነርጂ (solar project) ፕሮጀክት የተገኘ የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል መጨመር። **እርስ በኢ-ሜይል መንገድ በመደበኛው አረንጓዴ (Standard Green) ይገባሉ። ግን ወደ 100% ግሪን ፕላስ (Green PLUS) ለመግባት መምረጥ ይችላሉ። (ስለዚህ ጉዳይ ዝርዝር ከበስተጀርባ ይመልከቱ)**

ሊሆን የሚችል የገንዘብ ቁጠባ (Potential savings) - የዚህ ፕሮግራም የክፍያ መጠን ኤቨርሶርስ (Eversource) በመደበኛ የክፍያ አገልግሎቱ ከሚያስከፍለው ዝቅ ያለ ሊሆን ይችላል። ይሁንና የኤቨርሶርስ (Eversource) መደበኛ የክፍያ አገልግሎት፣ በየሰዓት ወሩ ለመኖርያ ቤቶችና አነስተኛ የንግድ ቤቶች፣ በየሰዓት ወሩ ደግሞ ለተላልቅ የንግድ ቤቶች ደንበኞቹ የዋጋ ለውጥ (prices change) ያደርጋል። በመሆኑም፣ የፕሮግራሙ አስፋፊ ሁሉም ኤቨርሶርስ (Eversource) ከሚያስከፍለው በታች ይሆናል ለማለት አይቻልም፣ የገንዘብ ቁጠባ ይኖራል የሚል ዋስትናም ሊሰጥ አይቻልም።

Español: masspowerchoice.com/cambridge/letter_spanish.pdf
Kreyòl ayisyen: masspowerchoice.com/cambridge/letter_hcreole.pdf
বাংলা: masspowerchoice.com/cambridge/letter_bangla.pdf
አማርኛ: masspowerchoice.com/cambridge/letter_amharic.pdf
masspowerchoice.com/cambridge/letter_arabic.pdf : **عربي**

የካምብሪጅ ማህበረሰብ የ ኤሌክትሪክ ፕሮግራም
(Cambridge Community Electricity Program)

አዲሱ የሙብራት አገልግሎት ክፍያ
10.20 ¢/kWh

የኤቨርሶርስ (Eversource) የመኖርያ ቤቶች መደበኛ አገልግሎት
25.776 ¢/kWh

የኤቨርሶርስ (Eversource) የአገልግሎት ዋጋዎች ከበስተጀርባ ይገኛሉ። ▶

የደንበኛ እገዛ:
1-844-379-9934

መሳተፍ አይፈልጉም?

መሳተፍ ካፈልጉ፣ ግዴታ የለበትም ፤ ከፕሮግራሙ ለመውጣት የሚከፍሉት መቆጫ ወይም ገንዘብ የለም። ባፈለጉበት ጊዜ ከፕሮግራሙ ሊወጡ ይችላሉ።

ላለመሳተፍ ከመረጡ፣ በኤቨርሶርስ(Eversource) መሰረታዊ አገልግሎት ደንበኛ ሆነው ይቀጥላሉ።

ከመመዘገብ በፊት ለመውጣት ከፈለጉ፣ **ከግንቦት (May) 31 ቀን 2023** በፊት ከሚከተሉት ውስጥ አንዱን ያድርጉ።

- ▶ ተያይዞ የተላኩትን ካርድ ፈርመው ይላኩ (ከ **ግንቦት (May) 31 ቀን 2023** በፊት ፖስታ ቤት እንደገባ የሚያሳይ ምልክት ያለበት)፣ ወደ ደንበኞች እገዛ ክፍል በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** ይደውሉ ወይም በአንላይ ወደ masspowerchoice.com/cambridge በመግባት ሊወጡ ይችላሉ።
- ▶ ወደ መውጣት ከፈለጉ ከሚከተለው ውስጥ አንዱን ያድርጉ።
 - ▶ ወደ ደንበኞች መስመር በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** በመደውል ወይም በአንላይን masspowerchoice.com/cambridge በመግባት ሊወጡ ይችላሉ።

የፕሮግራሙ አማራጮችና ዋጋዎች

የማሳሻራት ስም የጋራ ሃብት (Commonwealth of Massachusetts)፣ በ2023 ሁሉም የኤሌክትሪክ አቅርቦት ተቋሞች፣ ቢያንስ 59.2% የሚሆን የኤሌክትሪክ ሃይላቸውን ከሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) እንዲጨምሩ ይጠይቃል። መደበኛ ግሪን (Standard Green) እና 100% አረንጓዴ ፕላን (100% Green PLUS) ሁለቱም ከሚጠየቀው በላይ ናቸው።

1. ምንም ካላደረጉ፡ በስታንዳርድ ግሪን (STANDARD GREEN) ይገባሉ፤		10.20 ¢/kWh* ለመኖርያ ቤቶች፣ ለትናንሽና ትላልቅ ንግድ ቤቶች
የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት	ይህ ማሳሻራት የሚጠይቀውን አነስተኛ የሚታደስ ኤነርጂ (ሃይል) የሚያሟላ ነው። ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ፕሮጀክት (Cambridge solar project) ተጨማሪ የሚታደስ ኤነርጂ የሚያቀርብ ነው። **	
የዋጋ ጊዜ (Price period)	ምዝገባ - ጥር 2024 ሜትር ይነበባል	
የሚያልቅበት ጊዜ	በማንኛውም ጊዜ መውጣት ይችላሉ፡ የመውጣት ክፍያ የለም	
2. መቶ በመቶ (100%) የሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) ከፈለጉ 100% አረንጓዴ ፕላን (GREEN PLUS) ይምረጡ።		13.669 ¢/kWh* ለመኖርያ ቤቶች፣ ለትናንሽና ትላልቅ ንግድ ቤቶች
▶ 100% አረንጓዴ ፕላን (GREEN PLUS) ለመምረጥ ወደ ደንበኞች እርዳታ ክፍል በስልክ ቁጥር 1-844-379-9934 ይደውሉ።		
የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት	100% ገጽ-ህ ኤነርጂ (clean energy) ከ ኑው ኢንግላንድ (New England) (ማሳሻራት ክፍል MA Class 1 RECs) ከሚገኘው የሚታደሱ የኤነርጂ ፕሮጀክቶች ክፍያ (premium) የተገኘ ነው፤ ተጨማሪ የሚታደስ ኤነርጂ ደግሞ ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ፕሮጀክት (Cambridge solar project) የቀረበ ነው። **	
የዋጋ ጊዜ (Price period)	ምዝገባ - ጥር ወር 2024 መሰረድ የተነበበት ወቅት	
የሚያልቅበት ጊዜ	ባፈለጉበት ጊዜ መውጣት ይችላሉ፡ ለመውጣት የሚከፍሉት ገንዘብ የለም።	
3. ለመካፈል ካልፈለጉ በኤቨርሶርስ መሰረታዊ አገልግሎት (EVERSOURCE BASIC SERVICE) ውስጥ ይቆያሉ።		25.776 ¢/kWh መኖርያ ቤቶች 26.176 ¢/kWh አነስተኛ የንግድ ቤቶች 13.318 ¢/kWh ትላልቅ የንግድ ቤቶች
የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት	ይህ የሚታደስ የኤሌክትሪክ/መብራት ሃይል ጥያቄን የማሳሻራት ክፍለ-ሃገር የሚጠይቀውን አንስተኛውን ዋጋ ያመ-ዋላል።	
የዋጋ ጊዜ (Price period)	ከጥር (January) 1 ቀን 2023 እስከ ሰኔ (June) 30 ቀን 2023 - ለመኖርያ ቤቶችና አነስተኛ የንግድ ቤቶች፣ ከ ሚያዝያ (April) 1 ቀን 2023 እስከ ሰኔ (June) 30 ቀን 2023 ደግሞ ለትላልቅ ንግድ ቤቶች የሂሳብ ቆጠራ ይደረጋል። የኤቨርሶርስ (Eversource) መደበኛ የአገልግሎት ዋጋ ለመኖርያ ቤቶችና ለትናንሽ ንግድ ቤቶች በየሰድስት ወሩ፣ ለትላልቅ ንግድ ቤቶች ደግሞ በየሶስት ወሩ ይቀየራል።	
የሚያልቅበት ጊዜ	በማንኛውም ጊዜ ፕሮግራሙን ለቀው ለመውጣት ይችላሉ። የሚከፈል የመውጣት ክፍያ የለም። ይሁንና በተወሰነ የአከፋፈል ምደባ (fixed-price) አገልግሎት ስር የሚገኙ የ ሲ & ኤይ (የጂ-3 (G-3)፣ የቲ-2 (T-2) እና የደብሊው-አር (WR) ክፍያዎች የመንገድ መብራት ደንበኞች፣ የክፍያ መስተካከል፣ የከፊት ወይም የክፍያ ወረቀት ሊደርሳቸው ይችላል።	

* የስታንዳርድ ግሪን (Standard Green) ዋጋ እና 100% የግሪን ፕላን (Green Plus) ዋጋ ሁለቱም ለአንድ ኪሎዋት (kWh) \$0.00075 ያስከፍላሉ። የአስተዳደር ክፍያ እና ለአንድ ኪሎዋት (kWh) የ \$0.002 የስራ ማካሄጃ ክፍያ አላቸው። የኤሌክትሪክ ማቀጠል ስምምነት በሚደረግበት ጊዜ የተደረገ ደግሞ የፕሮግራሙ ዋጋዎች፣ በህጉ ላይ ቀጥታዊ የቀላቁስ ዋጋ ክፍ የማለት/ለውጥ ከተደረገ፣ ሊጨምሩ ይችላሉ።

** ከአስራ ውጤት የተሰበሰበው ጭማሪ ገንዘብ፣ አዲስ የሶላር ኤነርጂ ፕሮጀክት በመመስረት በኩል አጋዥ ሆኗል። ከተማው፣ ከዚህ ከተሰበሰበው ገንዘብ በስታንዳርድ ግሪን (Standard Green) እና የ100% ግሪን ፕላን (100% Green PLUS) የሚጠቀሙ የተሳታፊዎችን የኤሌክትሪክ ጠቀሜታ ላይ በከፊል ይውላል።

በብዛት የሚጠየቁ ጥያቄዎች

ገንዘብ የመቆጠብ ዋስትና አለን? የለም። የኤቨርሶርስ (Eversource)፣ ባሎት የሂሳብ ዓይነት በመመርኮስ የኤቨርሶርስ (Eversource) መደበኛ መሰረታዊ የአገልግሎት ዋጋ በየሰድስት ወሩ ወይም ከዛ ባነሰ ጊዜ ውስጥ ይቀየራል። ወደፊት ዋጋዎች ምን እንደሚሆኑ የሚታወቅ ነገር የለም። የሚቀጥለው የኤቨርሶርስ (Eversource) መሰረታዊ የአገልግሎት ዋጋዎች ለመኖርያ ቤቶች፣ ለትናንሽና ለትላልቅ ንግድ ቤቶች ሐምሌ (July) 1 ቀን 2023 ይቀየራል። ወቅታዊ የዋጋዎች ዝርዝር ለማየት ከፈለጉ ወደ <https://www.eversource.com> ገብተው ይጎብኙ።

አንድ የሃይል አቀባይ ተቋም ጋር ውል ተፈራሚ አለሁ፤ ምን ማድረግ አለብኝ? ከአንድ የኤሌክትሪክ ሃይል አቀባይ ጋር ውል ካሎትና ከዚህ አቀባይ ጋር ባደርጉት ውል መቆየት ከፈለጉ፣ ከዚህ ከካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) መውጣት አለብዎት። ከፕሮግራሙ ለመውጣት የሚወስዱትን እርምጃዎች ካልወሰዱና ካልወጡ፣ በአቶማቲክ መንገድ ይመዘገባሉ። ከዛም በላይ ከኤሌክትሪክ አቀባይ ቅጣት ሊያስከትልቦት ይችላል።

ከግብር ነጻ የሆነ አካውንት ነው ያለኝ፤ ይህንን ያለኝን ከግብር ነጻ የሆነ ሂሳቤን እንዴት ነው መጠበቅ የምችለው? እንደ አንድ የፕሮግራሙ የኤሌክትሪክ አቅርቦት የክፍያ አካል መጠን፣ የሚከፍሉት ግብር ይመደብሉታል። ከግብር መክፈል ነጻ የሆኑ ደንበኞች፣ ተገቢ የሆኑ ከግብር ነጻ መሆንዎን የሚያመለክቱ ደኩመንቶችን መለየትና ወደ ዳይሬክት ኤነርጂ (Direct Energy) ማቅረብ የእነሱ ሃላፊነት ነው። ደኩመንቶችን የት እንደሚያቀርቡ መረጃ ለማግኘት ወደ masspowerchoice.com/cambridge ገብተው ይጎብኙ።

ተጨማሪ ጥያቄዎች ካልዎት፣ እባክዎን ከደንበኞች እገዛ ክፍል አባሎች (customer support) ጋር በ **1-844-379-9934** ደውለው ይገናኙ ወይም ወደ cambridge@masspowerchoice.com ይጻፉ። ወይም በኢንተርኔት ወደ www.masspowerchoice.com/cambridge ይግቡ። የፕሮግራሙን አማካሪዎች እርስዎን ለመርዳት ደስተኞች ይሆናሉ። ወይም ደግሞ የካምብሪጅ ከተማን በቀጥታ በ 617-349-5323 ማግኘት ይችላሉ።

ይ-አን ሁዋንግ (Yi-An Huang)
የከተማ አስተዳዳሪ (City Manager)



የካምብሪጅ ማህበረሰብ ኤሌክትሪክ ፕሮግራም

የመውጫ መመሪያዎች

በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም ውስጥ ለመሳተፍ ከፈለጉ ምንም አይነት አርምጃዎችን መውሰድ አይኖርበትም።

በፕሮግራሙ ለመሳተፍ ካልፈለጉ፤ መውጣት አለበት። የሚወጡት መንገድ ፖስታ በመላክ ከሆነ፡

1. በዚህ ካርድ ላይ ቀኑን ጽፈው ይፈርሙ
2. ካርዱን በተካተተው ፖስታ ውስጥ ያሸጉ
3. ፖስታውን በፖስታ ቤት በኩል ይላኩ

ካርዱ፤ ስሙ በካርዱ ላይ በተጻፈው በመገኘብ ቤት ሹም መፈረም አለበት። ኡዮማቲክ ክፍያ ለማስወገድ የሚላክበት ፖስታ፤ ፖስታ ቤት የገባው ከግንቦት (May) 31 ቀን 2023 በፊት መሆኑን የሚያመለክት ጽሑፍ ያለበት መሆን አለበት። ከፕሮግራሙ ለመውጣት ከፈለጉ ወደ masspowerchoice.com/cambridge በመጻፍ ወይም በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** ወደ ደንበኞች እገዛ ክፍል በመደወል በማንኛውም ጊዜ ለመውጣት ይችላሉ።

X _____